



Operating Manual

取扱説明書

PLANETARY MICRO MILL “PULVERISETTE 7 *Classic line*”





フリッチュ・ジャパン株式会社

本社

〒231-0023 横浜市中区山下町 252
Tel 045-641-8550 Fax 045-641-8364

大阪営業所

〒532-0011 大阪市淀川区西中島 7-2-7
Tel 06-6390-0520 Fax 06-6390-0521

福岡営業所

〒819-0022 福岡市西区福重 5-4-2
Tel 092-707-6131 Fax 092-707-6131

E-mail info@fritsch.co.jp

URL <http://www.fritsch.co.jp>

Fritsch GmbH

Industriestraße 8

D - 55743 Idar-Oberstein

Tel +49 (0)6784/ 70-0 Fax +49 (0)6784/ 70-11

E-mail info@fritsch.de

URL <http://www.fritsch.de>

ドイツ フリッチュ社の取得認証



・DIE EN ISO:9001(2015)の要求事項に対して監査を受け認証を取得しています。



・CE マークの表示が許可されており、ガイドライン項目は英文の取扱説明書に記されています。

目 次

1	機器の各部名称	6	使用方法
2	安全な運用方法と使用について	6.1	粉碎容器・ボールの選び方
2.1	使用に際して	6.1.1	粉碎ボールの大きさ
2.2	適用範囲	6.1.2	標準的な粉碎容器 1 個当たりのボール量(試料量に関わらず)
2.2.1	動作原理	6.1.3	ボールの重さから量を算出する
2.2.2	モーターの駆動とスピードの調整	6.2	粉碎容器への装入量
2.3	使用者の方の責務	6.3	粉碎容器への入れ方
2.4	警告の表示について	6.4	運転中に得られる衝撃力の要素
2.5	安全上の注意	6.4.1	運転時間(粉碎時間)
2.6	保護装置	6.4.2	回転数
2.6.1	通電せずに本体を開ける場合	6.4.3	リバースモード
2.7	注意点	6.4.4	ボールの数と大きさ
2.8	電気の安全	6.4.5	ボールの重さ(材質の違い)
2.8.1	一般情報	6.4.6	乾式粉碎
2.8.2	再起動の防止	6.4.7	湿式粉碎(溶媒を使う粉碎)
2.8.3	オーバーロードからの保護	6.5	粉碎容器のセット方法
3	技術仕様	6.5.1	フィキシングデバイス(5)を使って容器をセットする
3.1	寸法	6.6	重量バランス
3.2	重量	6.7	運転時間
3.3	運転中の騒音	6.8	回転スピードの設定
3.4	電圧	6.9	運転時間の設定
3.5	電流消費量	6.9.1	時分モードの設定
3.6	保護クラス	6.10	リバースモード
3.7	電力消費量	6.11	運転の繰り返し回数－休憩時間の回数
3.8	ヒューズ	6.12	運転を開始する
3.9	試料	6.12.1	オーバーロード
3.10	最終粒径	6.12.2	電源を切る
4	設置	6.13	粉碎容器の冷却
4.1	運搬	6.14	スタンバイモード
4.2	開梱	7	清掃
4.3	設置	7.1	粉碎容器・ボール
4.4	環境条件	7.2	本体の清掃
4.5	電源への接続	8	メンテナンス
4.5.1	電圧の設定	9	修理
4.5.2	本体の仕様設定	9.1	トラブルシューティングリスト
5	初期動作確認	10	廃棄
5.1	電源を入れる	11	保証について
5.2	機能の確認	付録	
5.3	電源を切る	①	非常停止ストッパー

1 機器の各部名称

この取扱説明書内で示す名称と番号は下記の図の通りです。



- 1:カバー前面ボタン
- 2:ラッチ
- 3:本体カバー
- 4:コントロールパネル
- 5:フィキシングデバイス
- 6:セーフティラッチ

- 7:ボルテージセレクター
- 8:電源スイッチ
- 9:電源コネクタ
- 10:ヒューズ
- 11:RS232C インターフェース
- 12:(公転)台盤

2 安全な運用方法と使用について

2.1 使用に際して

この取扱説明書はフリッチュ社製遊星型ボールミル P-7 ClassicLine の使用や管理を任された方を対象として書かれております。取扱説明書のとりわけ安全に配慮いただく箇所は、機械を操作したり管理される方全てによくご覧いただく必要があります。更に、設置時における事故を避けるための規則や規制についても必ずご一読下さい。

遊星型ボールミル P-7 ClassicLine の設置場所には常に取扱説明書を置いて下さい。体調不良であったり、薬や麻薬や酒の影響下にある人や過労の人は本機を操作しないで下さい。

遊星型ボールミル P-7 ClassicLine は許可された人が操作を行い、訓練を受けた人によって修繕を行って下さい。熟練した技術者のみが全ての修繕や調整作業を委ねられる形となります。

熟練した技術者とは、基準や規制、危険回避のガイドラインや運用状況に関する知識だけでなく教育、経験、訓練によって、必要な措置を施して機械を安全に動かす為の責任が認められ、IEC 364 の規定技能に精通した技術者のように、可能性のある危険を認識し回避することが出来る人を指します。

使用者を危険から守る為にこの説明書の次にあげる事項を守って下さい。

人や遊星型ボールミル P-7 ClassicLine 本体やその他材料の特性に危害を与えかねない不具合はすぐに是正されなければなりません。次に示す内容は、上述の製品の安全性と同様に操作する人への安全、これら機器について携わる方の為に提供しています。即ち、熟練した技術者の方だけが全ての調整修理を行うこととなります。

この取扱説明書は技術的要素を完全に網羅しているものではありません。標準的な使用状況下における有用な操作やメンテナンスに必要な事項の概要しか記述していません。

また、細心の注意を払ってこの取扱説明書は作成されておりますが、完全で正確であることを保証するものではありません。

予告無く仕様が変更される場合もございます。

2.2 適用範囲

確認：フリッチュ社の製品は爆発の危険性がある場所での使用は想定しておりません。従って、フリッチュ社製品は 94/9//EC 指令の範囲外となりますが、機械指令 2006/42/EC では範囲内となります。爆発の危険性のある場所でのフリッチュ社製品の使用は ATEX 指令(94/9/EC)により使用が許されておきませんが、爆発防止対策が追加で施された場所でのみ使用が許されます。フリッチュ社の装置は、通常使用での運転に於いては発火減となりうるものではありません。しかしながら、故障の可能性のある状態での運転では発火源となりうる場合があります。

フリッチュ社は、機器使用における粉碎生成物の組成や最終粒径、更には最終的な発火温度について限定的な情報しか持ち合わせていない為、通常使用に於いて発生エネルギーに結びつく爆発の危険性については述べることは出来ません。

粉塵爆発の発生についても、同様に適用外となります。使用者は爆発防止の文書を ATEX P137 指令(94/9/EC)に従って作成する必要があり、適切な爆発の防止対策についても明確にする必要があります。

確認:この実験用機器は、30%のデューティーサイクルとして8時間の使用で設計されており、連続運転を行う機械ではありません。
デューティーサイクルとは、運転時間に対する負荷持続時間の割合として定義されます。運転時間は負荷持続時間と休憩時間を足した時間として定義されます。DIN EN60034-1(VDE 0530, IEC34-1)によれば、10分間の標準的な運転をした後では、連続運転が既に行われたものと見なされます。30%のデューティーサイクルとは、3分間の負荷持続運転と7分間の休憩時間をもって標準的な範疇とみなされます。
10分間を超えて運転した場合、定義としては連続運転と見なし、不均衡な温度上昇が発生したり、多くの摩耗が発生する可能性があります。

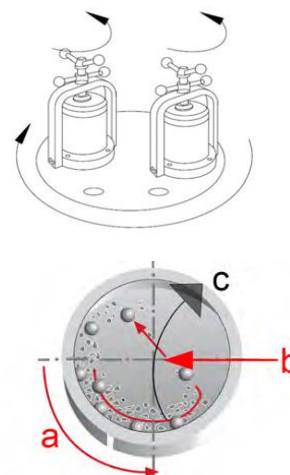
遊星型ボールミル P-7 ClassicLine は、分析、品質管理、材料開発における無機、有機物の乾式・湿式粉碎など広い用途に適しております。
また、合成の分野で遊星型ボールミルは、乾式試料、乳化物、懸濁液の混合や均質化に適しています。

2.2.1 動作原理

粉碎試料は粉碎容器の中で粉碎ボールによって細かく碎かれます。台盤の公転運動と粉碎容器の自転運動によって生じる遠心力は粉碎試料と粉碎ボールが入っている容器内部に影響を与えます。

粉碎容器と台盤は逆方向に回転しており、その動きにより同方向や逆方向と交互に遠心力が働きます。その結果、粉碎ボールが容器の内壁を擦る効果と反対側の壁面にぶつかる衝突の効果を生むこととなります。衝突効果は粉碎ボールが互いにぶつかる事で増幅されます。

- a 容器の回転方向
- b 遠心力
- c 台盤の回転方向



2.2.2 モーターの駆動とスピードの調整

メンテナンスフリーのコンバーターで制御されたモーターが駆動部に採用されています。

2.3 使用者の方の責務

本機を使用する前に、取扱説明書をよく読んで理解しておかなくてはなりません。製品の使用に当たっては精通した知識が必要で、業務作業者のみが操作することが出来ます。機械を操作する方は取扱説明書を熟知していなければなりません。それゆえ、実際に最新の取扱説明書が提供されていることがとても重要であります。常に取扱説明書は機械の傍に置いておくようにして下さい。

遊星型ボールミル P-7 ClassicLine は取扱説明書に書かれている使用の範囲や規定の範囲内においてのみ使用いただけます。これらの原則を守らず間違った使用の場合においては、製品性能の低下や誤使用による破損や怪我等の責任をお客様が負うこととなります。この機械を使用するに当たり、お客様は上述の点および故障や欠点などは完全に除外することができないことに同意するものとします。これらの理由から、人や機械への損傷および直接

的または間接的な損傷の危険性を避ける為に、お客様は機械を使用するための十分かつ包括的な方策をたてる必要があります。
この取扱説明書の適合性だけでなく、機器の状況、設置や操作した際の手順、機械の使い方やメンテナンス至るまで、ドイツ フリッチュ社によって監視するものではありません。正しく設置されていないと、機械へ損傷を与えるだけでなく、人に怪我を負わせることにつながります。このことから、誤った設置や操作、使用、補修による損失や損傷、これら損害に通じる事項に対して、いかなる責任や保証も負いかねます。
適切な事故防止の規則には必ず従って下さい。
一般的には法令への適用や環境を守ることを考慮した規制が守られているか監視されなければなりません。

2.4 警告の表示について

* 安全なご使用の為に

安全性についてこの取扱説明書内では様々な表記をしております。
下記に示す表記にて危険性の度合に応じて表しています。

危険: これを回避しないと死亡や重体に至る可能性が高い、直接の危険となるうる事柄についての表記です。

警告: これを回避しないと死亡や重体に至る可能性のある危険事項についての表記です。

注意: これを回避しないと結果として怪我をする可能性がある事柄についての表記です。

確認: これを回避しないと結果として機械へ損傷が出る可能性がある事柄についての表記です。

* 特定な危険について

特に注意していただきたい危険性については、下記のマークを用いて表します。



これを回避しないと電流へ直接の危険となるうる事柄についての表記です。
このマークの意味を知らずに使用すると、致命的な事故につながります。



これは爆発物や防爆エリア内で使用する事が許可された方への説明が含まれています。



これは可燃物の使用を許可された方への説明が含まれています。
このマークの意味を知らずに使用すると、致命的な事故につながります。



これは機械の可動部分による直接的な危険の表記です。
このマークの意味を知らずに使用すると、大怪我をしてしまいます。



これは機械の表面が高温になる直接的な危険の表記です。このマークの意味を知らずに表面に皮膚が触れると、大やけどをしてしまいます。

* ヒントとなるような使い方について

メモ：これは正しく効率良く機械を操作するための情報となりうる有用なヒントとなるような情報を記しています。

2.5 安全上の注意

- アクセサリーやパーツは純正品のみご使用下さい。
この取扱説明書を熟知されていないと、本体の安全性を損なうこととなります。
- 機械の運転中は、安全に動作しているかきちんと監視されていなければなりません。
- 現在適用可能な国内及び国際的な事故防止のガイドラインに準拠する必要があります。



注意：防音保護具を着用して下さい！
騒音レベルが 85db(A)まで達しますので、
耳を保護する上でも防音保護具を着用して下さい。

警告：安全指針に準拠した最大許容レベルの範囲内で運用されなければなりません。
また必要に応じて、換気設備や防音フードを設けて運転をして下さい。



危険！
爆発の危険！

酸化する可能性のある物質—金属、石炭など—を扱う時には、細かい粒子がある一定の割合を超えると自然発火の恐れがあります。(粉塵爆発)
このような試料を粉碎する時は、特に安全な方法(例:湿式で行う)を用いると共に、技能を持つ方の監督下で行わなければなりません。
本機は防爆仕様ではありません。発火性の試料の粉碎には適していません。

- 警告表示などは取り外さないで下さい。

確認：損傷していたり判読しにくい警告表示などはすぐに直して下さい。

- 本機を不正に改造することは、ドイツ フリツシュ社の欧州指令への適合宣言を無効にするだけでなく、保証規定も無効となります。
- 遊星型ボールミル P-7 ClassicLine は正しい手順で作業を行い、取扱説明書に意図的に記述されている安全や危険を意識して使用しなければなりません。特に、安全上の問題を引き起こす動作にすぐに気づいて修正することが出来ます。
- 取扱説明書をお読み頂いた上で不明点等ございましたらお気軽にお問合せください。

2.6 保護装置

メモ：保護装置は意図的に備わっているものであり、無効にしたり取り外したりすることは出来ません。
全ての保護装置は安全で正しく作動するよう定期的に点検する必要があります。

運転を始めるには、本体カバー(3)が閉じていなければなりません。
次の場合、本体カバー(3)はロックされてしまいます。

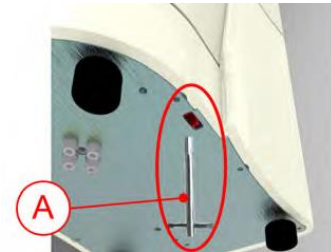
- 電源が入っていない場合
- 運転中

メモ：本体カバー(3)は運転が停止しているときに開けることができます。

2.6.1 通電せずに本体カバーを開ける場合

注意：機械の運転中には緊急解除を行わないでください。緊急解除を行う前には電源ケーブルをコンセントから抜いてください。このような不注意による場合は保証の対象外となり、機械の破損や怪我についての責任は負いかねます。

1. 付属の三角レンチ(A)を本体下部の穴から差し入れて時計回りに回します。
2. カバー全面ボタン(1)を押すとラッチ(2)が解除されます。
3. 本体カバー(3)が開きます。
4. 本体カバー(3)を閉じ、三角レンチで反時計回りに180度戻しセーフティーラッチ(6)が機能する場合のみ、再び電源を入れることができます。



2.7 注意点

注意：•本体カバー(3)を閉めるときに破損の危険があります。
•フィキシングデバイス(5)の破損の危険があります。

2.8 電気の安全

2.8.1 一般情報

- 電源スイッチ(8)で2極の電流から本体を切り分けてます。
- 遊星型ボールミルを長時間使用しない場合(例:夜中など)は電源スイッチを切って下さい。

2.8.2 再起動の防止

運転中に停電が起きた場合や電源スイッチ(8)を切ったとき、本体カバー(3)はロックされます。再び通電すると、セーフティーラッチ(6)が解除されます。
安全対策のため、遊星型ボールミルは再運転を始めません。

2.8.3 オーバーロードからの保護

- オーバーロードを起こした場合、運転可能な状態まで回転数を落とします。
同時に ReducedSpeed のランプが警告のため点灯します。
回転スピードが落ちてても本体は運転可能です。
- モーターが過熱した場合、電源が切れます。
- 運転が遮断された場合も電源が切れます。(～9. 修理～を参照)

3 技術仕様

3.1 寸法

370mm × 530mm × 500mm (w×d×h)

3.2 重量

約 35 kg (net)
約 55 kg (gross)

3.3 運転中の騒音

騒音レベルは約 96db(A)です。このレベルは著しく変動するものであり、回転数や粉碎される試料、粉碎容器・ボールの材質によります。

3.4 電圧

本機は 2 種類の電圧で使用することが出来ます。

- 単相 100-120V ±10%
 - 単相 200-240V ±10%
- (~4.設置~を参照)

過電圧カテゴリー II に分類される瞬間的な過電圧は許容されています。

3.5 電流消費量

電圧のタイプにもよりますが、最大の電流消費値は下記の通りです。

- | | | |
|---------------|---|------|
| • 単相 100-120V | … | 8.8A |
| • 単相 200-240V | … | 3.7A |

3.6 保護クラス

IP21

3.7 電力消費量

電圧のタイプにもよりますが、最大の電力消費量は約 880W です。

3.8 ヒューズ

- ヒューズ(10) 5 X 20AT
- インバーターには 10AT のマイクロヒューズが備わっています。

3.9 試料

- 最大の試料投入サイズは約 5mm
- 最大の試料投入量は約 2×20mL

3.10 最終粒径

- 乾式粉碎の場合、 $d_{50} < 20 \mu\text{m}$ 程度（試料の性質によります）
- 湿式粉碎の場合、 $d_{50} < 1 \mu\text{m}$ 程度（試料の性質によります）

4 設置

4.1 運搬

機械本体は木枠のケースに梱包された形で納品されます。
フォークリフトやハンドリフターを使って梱包された本体を運ぶことをお勧めします。

危険： 輸送中はパレットの下に入り込まないで下さい。

**警告： 適切な荷揚げ作業を行わないと怪我をしたり機械が故障します。
適切な器具と熟練した方によってのみ荷揚げ作業を行って下さい。**

不適切な輸送による損傷については全ての保証を致しかねます。

4.2 開梱

- 木枠を留めている釘を取り外します。
- 木箱の蓋を上を持ち上げて外します。
- 容易に梱包材から取り出せるよう、予め型抜きされた部分を押し抜きます。
- 木箱は保管しておいて下さい。機械を返送する際に再利用することが出来ます。
フリッチュ社は梱包状態による(正規の梱包状態でない)損傷についての責任は負いかねます。
- 注文内容と相違が無いかご確認下さい。

メモ： クローム鋼製の容器は製造工程で起こるいくつかの凹みが表面にある場合があります。これは粉碎運転や粉碎結果によるものではなく、通常最初の粉碎運転で消えるものです。
これら表面の凹みは現状、製品の許容誤差の範囲内となっています。
よって、このような状態の容器に関する苦情については対応出来かねます。

4.3 設置

確認： 試運転を行う前に二時間程度、機械を環境に慣れさせて下さい。温度差が大きい場合、本体内に結露が生じ、電源を入れると電気系統に損傷を与えてしまいます。

輸送中や一時保管の際に、大きな温度変化が起きる場合があります。設置場所と輸送中や保管場所との温度差により、本体内に結露が発生してしまいます。設置後すぐに電源を入れてしまうと電気系統に損傷を与えてしまいます。設置後は少なくとも二時間は電源を入れるのを控えて下さい。



危険： 輸送中はパレットの下に入り込まないで下さい。

注意： 本体の重さは約 35kg あります！

注意： 破損の危険！
必ず二人で持ち上げてください。
持ち上げる際は本体の底の端を持ち上げます。

確認：木枠に載せたまま機械を運転しないでください！

- ・木枠から本体を持ち上げる時は少なくとも二人で持ち上げてください。
- ・本機を丈夫で平らな面に設置します。
- ・本体の周りに十分なスペースがあるか確認してください。
本体背面にある電源スイッチに十分手が届くようなスペースが必要です。
- ・本体側面にある排気口の通気を妨げないようにしてください。過熱の危険となります！

4.4 環境条件

危険！



- ・本機は、室内でのみ使用して下さい。
- ・必ず空気中に伝導性の埃が含まれないようにして下さい。
- ・最大相対湿度は室温 31℃で 80%から室温 40℃で 50%まで下がります。

- ・使用環境温度は必ず 5～40℃の間に保って下さい。
- ・高度海拔 2000m までの場所で使用可能です。
- ・IEC664 による汚染度レベルは 2 です。

4.5 電源への接続

危険！



ショートに備える
ショートによる損傷の危険
漏電遮断機(ブレーカー)に接続された主回路に接続されているかを
確認してください。

危険：主電源！

電源の接続系統の変更は熟練した方によってのみ行って下さい。

注意：電源表示を確認しておかないと、結果として電氣的・機械的に故障の原因となります。

電源を接続する前に、使用する電源の電圧と電流が本体に表記・設定されているものと合っているか確認して下さい。

メモ：電圧は工場出荷時に設定されています。もし銘板に記載の電圧と異なる場合のみ設定する必要があります。設定が必要な場合は、～4.5.1.1 ボルテージセレクター(7)による電圧の設定方法～、～4.5.1.2 セットアップモードにおける電圧の設定方法～参照してください。

確認：フリッチュ社製の粉碎機はスピードのコントロールがなされています。機械にはインバーターによって調整する機能が備わっています。直接的に EMC に対応するために、運転中のわずかな差異を見逃さない為に多くの測定が行われなければなりません。フィルタ測定から生じる可能性のある漏れ電流は主電源回路上の一般的な

ブレーカーが落ちる原因となりえます。しかし、この機械では起こりえません！
これを避けたい場合、周波数変換機で運転が適合化される特別な漏電遮断機
が市販されています。
ブレーカー無しでの運転は可能ですが、関連する規制に従って運用される
必要があります。

4.5.1 電圧の設定

4.5.1.1 ボルテージセレクター(7)による電圧の設定方法

注意：許可された人のみが本体の電圧設定の変更を行えます。

**注意：電源ケーブルを抜いた後に電圧の設定を行ってください。
電源から切り離してください。**

1. 電圧を設定するボルテージセレクター(7)は本体背面にあります。設定する電圧側に向きを合わせます。セレクターの溝が設定する電圧を示します。
2. 本体に電源を接続します。



4.5.1.2 セットアップモードにおける電圧の設定方法

1. 本体前面のコントロールパネルにある STOP ボタンを押したままにします。
2. その状態で本体背面にある電源スイッチ(8)を ON にします。その後、STOP ボタンから手を離します。
3. PowerSupply ランプが点滅したらセットアップモードになっています。点滅しない場合はもう一度手順の 1 からやり直してください。
4. コントロールパネルの回転数表示部



回転数の +- ボタンを押して電圧設定(90-260V)
をメイン電源に合わせます。



5. STOP ボタンを押すと内容が保存され
セットアップモードが終了します。



4.6 本体の仕様設定

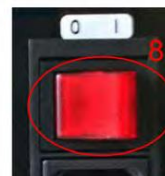
確認：繰り返し表示部分には必ず”P7”と表示されていなければなりません。
この設定が変更されたことによる損傷については保証の対象外となります。

5 初期動作確認

～4 設置～ に書かれた全ての作業が終わりましたら本体の電源を入れます。

5.1 電源を入れる

- 電源ケーブルをコンセントに挿して電源をつなぎます。
- 本体背面にある電源スイッチ(8)を入れてスイッチを ON にします。
- PowerSupply ランプが点灯します。



5.2 機能の確認

注意：確認にあたり、運転条件は必ず 100rpm、1分間の運転で行ってください。
この時、大きなアンバランスが生じないように、中身を入れてない同じ重さの
容器 2 つをセットしてください。

1. 本体カバー(3)を開きます。
2. 中身を入れてない同じ重さの容器 2 つを蓋をした形でセットします。
3. 本体カバー(3)を閉じます。
4. コントロールパネルで回転数 100rpm、運転時間 1 分に設定します。(～6.8. 回転数の設定～を参照)
5. コントロールパネルにある START ボタンを押します。
6. 本体カバー(3)がロックされ設定した条件で運転が始まります。



5.2 電源を切る

- コントロールパネルにある STOP ボタンを押します。
- ほどなく運転が停止し、本体カバーのロックが解除されて開けられるようになります。
- 本体背面の電源スイッチ(8)を OFF にして下さい。



6 使用方法

危険：機械を運転する前に必ず粉碎容器が正しく締め付けされており、本体内に緩んでいるものが無い状態かを確認してください。運転中は粉碎容器や部品が緩む可能性があります。このような事象を見過した場合は保証の対象外となり、機械の破損や怪我についての責任は負いかねます。

確認：容器内の温度はとて高くなる可能性があります。
ケーシングされた粉碎容器の場合、二種類の材料を混ぜた接着剤でケーシングの内側に粉碎容器が接着されています。
接着剤は約 140℃まで耐えることが出来ます。140℃を超えると接着剤が液化してしまいます。このことは粉碎容器に修復不可能なダメージを与える原因となります。こうなると容器は使用出来ない状態となります。

メモ：運転の最初は立ち上がり運転をしてから設定回転数まで変化します。
セットした容器の中身が多くて重い時は、約 1～2 時間の運転後よりも低速に設定して最初は運転します。

6.1 粉碎容器・ボールの選び方

注意：もし、正規の製品・消耗品をご利用いただいていない場合、保証の対象外となり機器の損傷や怪我に対して弊社は一切の責任を負いかねますのでご了承下さい。

注意：粉碎容器・ボールは通常使用するたびに削れが生じます。毎回ご使用前に粉碎容器の厚みをご確認下さい。かなり削れがある場合、粉碎容器を交換して下さい。これを怠った場合、粉碎運転によって発生する遠心力により粉碎ボールが容器内壁を貫いたり、粉碎結果に悪い影響を及ぼす可能性がございます。この状況を見過ごすことは保証の対象外となり、結果として生じる機械の損傷や人への怪我についての責任は負いかねます。

確認：各粉碎運転ごとに粉碎容器・ボールは削れていくこととなります。それゆえ、粉碎容器・ボールの材質に含まれている材質がどのような組成であるか、そしてこれらが試料にどのような影響を与えるか注意を払って下さい。
簡単に起こる単純な反応として、例えば、鉄の入っている金属系容器内で硫黄分を含む試料を粉碎運転させた場合です。磨耗によって生じる鉄が硫黄と結合して硫化鉄へと反応します。これにより粉碎容器・ボールが黒ずむ結果となってしまいます。

使用される粉碎容器・ボールの硬度や比重(個体重量)は磨耗による削れが多く出ることを避ける為に、試料よりもより硬く・比重の重いものを使わなければなりません。

材質(容器・ボール)	材質の主成分	比重(g/cm ³) 高い比重は高い衝撃力となります!	耐磨耗性	粉碎対象物
メノウ	SiO ₂ 99.9%	2.65	良い	柔～中硬程度
窒化ケイ素	Si ₃ N ₄ 91%	3.25	極めて良い	削れやすい試料、 金属を含まない
シンタードアルミナ	Al ₂ O ₃ 99.65%	3.8	かなり良い	中硬程度、 繊維質
ジルコニア	ZrO ₂ 94.2- 95.2%	5.7	とても良い	繊維質、 削れやすい試料
高硬度ステンレス	Cr 17%	7.7	かなり良い	中硬程度、 砕けやすい試料
タングステンカーバイド	WC 88% Co 12%	14.3	とても良い	硬い、 削れやすい試料

ジルコニア製の粉碎容器・ボールはフッ酸を除いて耐酸性があります。
一般的には同じ材質の粉碎容器と粉碎ボールを選んで下さい。
例外:タングステンカーバイド製のボール(20mm 以下のもの)は短時間(数分程度)
であれば、クローム鋼製の容器と組み合わせる場合もあります。

6.1.1 粉碎ボールの大きさ

投入試料の形状	対応する粉碎ボールの大きさ
5mm 以下程度の粗い試料	15mm もしくは 15mm ボール
0.5mm 以下の細かい試料	10mm もしくはそれ以下のボール
乾式、湿式試料のホモジナイズ	10mm もしくはそれ以下のボール

これらは参考値となります。容器とボールのサイズは実験を通して決める必要があります。

確認: 違う大きさの粉碎ボールを混ぜることはお勧め出来ません。もし、違う大きさのボール混ぜて使われた場合、想定よりもボールの削れが増してしまいます。

6.1.2 標準的な粉碎容器 1 個当たりのボール量(試料量に関わらず)

粉碎ボールの量が多いほど粉碎時間が短縮され、粉碎結果の粒度分布が小さくなります。

粉碎容器の大きさ→	12mL	45mL
粉碎ボールの大きさ↓	標準ボール装入量(個)	
5mm	50	180
10mm	6	18
15mm	—	7

これらは参考値となります。ボールの量は実験を通して決める必要があります。

3mm 以下の粉碎ビーズの場合の各容器の標準量はグラムで表します。

粉碎容器の大きさ 有効サンプル量	12mL	45mL
	0.5~5mL	3~20mL
粉碎ビーズの材質		
ジルコニア	20g	70g
高硬度ステンレス	30g	90g
タングステンカーバイド	50g	200g

6.1.3 ボールの重さから量を算出する

ボールサイズ(mm)		5	10	15
粉碎ボールの材質	比重(g/cm ³)	各ボールの重さ(g)		
メノウ	2.65	0.17	1.39	4.68
窒化ケイ素	3.25	0.20	1.7	5.48
シタードアルミナ	3.9	0.25	1.99	6.72
ジルコニア	5.7	0.37	2.98	10.07
高硬度ステンレス	7.7	0.50	4.03	13.60
タングステンカーバイド	14.9	0.96	7.70	25.98

使用するボールの重さを決めるには、上記表の各ボールの重さに必要なボール数を掛けて計算します。例) 45mL 容器に 5mm のメノウボールを入れるには 185 個の 5mm ボールが必要となります。計算する場合、 $0.17(\text{g}) \times 185(\text{個}) = 31.45(\text{g})$ によって 31.45g 分の 5mm のメノウボールを量り、容器に入れます。こうすることで、ボールの量を数える手間を省くことができます。

6.2 粉碎容器への装入量

注意: 10mm より大きいボールを使った湿式粉碎をする場合、少なくとも試料の最大投入量の半分は入れて下さい。もし、高い流動性のある溶媒の場合、ボールがほぼ抵抗なく動くため、ボールと容器は損傷を受けてしまいます。この結果は試料を入れなかった時と同様であると言えます。

確認: 決して試料を入れない状態で運転をしないで下さい！
粉碎ボールと粉碎容器に損傷を与えるだけとなります。

確認: もし、最小投入量にも満たない場合、磨砕による削れの増加が予想されます。
このことは粉碎容器・ボールに修復不可能な損傷を与えることとなります。

確認: 粉碎運転の間に容器に入れた試料の容積が増えます。
少し粉碎運転をした後に容積を確認してみてください。

粉碎容器の大きさ	試料の最小投入量	試料の最大投入量
45mL	3mL	20mL
12mL	0.5mL	5mL

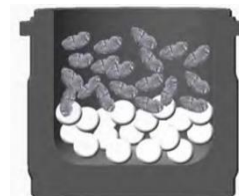
6.3 粉碎容器への入れ方



粉碎容器にドライアイスや液体窒素を充填しないで下さい！
粉碎容器内にドライアイスや液体窒素を加えると突然内圧が高くなります。
その結果粉碎容器が爆発を起こしてしまう結果となってしまいます。

次に示す順番を間違えないようにして下さい。

1. 何も入っていない粉碎容器に粉碎ボールを入れます。
2. 粉碎ボールの上に試料を入れます。
3. ガasketを蓋と容器の間に挟んで蓋をします。



確認: ガasketを乗せる容器表面がきれいであるか、
また、ガasketに損傷がないかを確認して下さい。

6.4 運転中に得られる衝撃力の要素

6.4.1 運転時間(粉碎時間)

粉碎時間を短く済ませる為には、比重の高い粉碎容器や粉碎ボールを使います。
こうすることでより高い衝撃力が得られます。

6.4.2 回転数

高回転数にすると粉碎時間が短くなり、細かい粉の割合が増えます。
低回転数では粉碎時間が長くなり、温度上昇を緩やかにします。
これによりほぼ休憩を入れずに済みます。

メモ: しかしながら、磨耗を最小限にする為には最高回転数での運転
かつ十分な休憩を入れる方法をお勧めします。

メモ: 熱に敏感な物質の場合、
最適な回転数は実験を通して決める必要があります。

6.4.3 リバースモード

- ・メカニカルアロイングに有効です。
- ・混合運転の時に試料の均一化が向上します。

メモ: 混合運転(乾式、湿式)の場合、
低速域から中速域の回転スピードをお勧めします。

6.4.4 ボールの数と大きさ

確認: 違う大きさのボールを混ぜることはあまり好ましくありません。
もし、違う大きさのボールを使う場合、
磨耗が増え粉碎容器・ボールに損傷を与えることが予想されます。

メモ：推奨の粉砕ボールの数と大きさは
～6.1 粉砕容器・ボールの選び方～を参照して下さい。

大きいサイズの粉砕ボールは予備粉砕で使用されます。
(～6.1.2 標準的な粉砕容器1個当たりのボール量(試料量に関わらず)～を参照)
細かい粒径の割合を増やす為には、
粉砕運転の工程の途中に大きいボールから小さいボールに置き換える必要が有ります。

6.4.5 ボールの重さ(材質の違い)

より高い質量(比重)の粉砕ボールは粉砕を促進させます。
(～6.1 粉砕容器・ボールの選び方～を参照)

6.4.6 乾式粉砕



**危険！
粉塵爆発！**
特にとても細かい金属酸化物には自然発火の可能性があります、
これが結果として粉塵爆発となります。
容器外部の温度と乾式粉砕運転中の粉砕容器内で起こる圧力に
注意して下さい。

確認：乾式粉砕運転では、ごく短時間の間に確認を行う必要があります。
休憩も確認も行わない長時間の乾式粉砕運転では、粉砕容器・ボールに
損傷を与える原因となります。
特にメノウの場合、短時間でも粉砕容器・ボールに損傷を与えてしまいます。

20 μm 以下の粒径では、表面の力が優性となります。試料が凝集し始めます。
乾式粉砕を更に進める為には、粉砕試料に界面活性物質を添加することで到達する事が
出来ます。

例 (添加する最大量 mass%)

- ・ステアリン酸 2～3%
- ・アエロジル(微粉のケイ酸) 0.5～2%
- ・ケイ砂 ～2%
- ・ガラス粉 ～2%
- ・グリコール(エチレングリコール) ～0.1～0.5%(5～25 滴)
- ・トリエタノールアミン ～0.1～0.5%

6.4.7 湿式粉砕(溶媒を使う粉砕)



爆発の危険！ 発火の危険！ 噴出しの危険！
本体は防爆仕様の製品ではございません。可燃性の溶媒を使用する場合、
容器内部の温度上昇により、溶媒の沸点に到達しないように確認をして下さ
い。また、適切な冷却時間を運転条件に設定して下さい。もし酸化により内圧
が高くなりますと、容器から漏れて発火する可能性があります、適切な冷却時間を

置かずにフィキシングデバイスを緩めてしまうと内容物が噴出する可能性があります。これを避ける為に、発火性の無い溶媒をご使用いただくか、沸点の高い溶媒のご使用をお勧めいたします。長時間での粉碎運転をする場合は沸点が80℃や100℃より高い溶媒を必ずご使用ください。

湿式粉碎へ移行する場合、高沸点と低蒸気圧を持つ液体の補助材を足す必要があります。例えば、水や揮発油(沸点 100~140℃)、高沸点のアルコール。(イソプロパノールなど)多くの液体の溶媒だけでなくモーターオイルのような均一な粘性をもつ溶媒をお使いになることをお勧めします。殆どの場合においてこの粘性のものが最も良い結果に達しています。

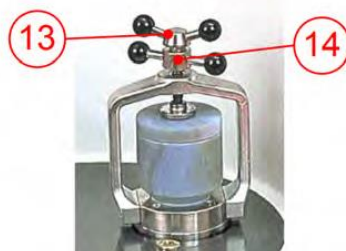
6.5 粉碎容器のセット方法

6.5.1 フィキシングデバイス(5)を使って容器をセットする

粉碎容器をセットする前に次の確認を行ってください。

- ・ 容器ホルダー用の敷板に破損が無いか？
もしつぶれて平らな状態であれば交換してください。
- ・ テフロンガスケット(容器と蓋のシーリング)が損傷していたり硬くないか？
著しく変形したものは交換してください。
- ・ スラストピースのプレートに損傷がないか？
プレートが潰れたり、スラストピースの表面からずれている場合は交換してください。
- ・ フィキシングデバイスやテンションブラケットが汚れていたり損傷が無いか？
- ・ 粉碎容器と蓋のテフロンガスケットが接触する面はきれいな状態か？

13:スピンドルネジ
14:ロックナット



締め付け方法

- ・ 粉碎容器にガスケットをのせて蓋をします。
- ・ 敷板のセットされた容器ホルダーに粉碎容器をのせます。
この時、無理な力はかけないでください。
- ・ スラストピースのプレートが蓋に付くまでスピンドルネジ(13)を回して下げてください。
- ・ スピンドルネジを手できつくなるまで締め付けてください。
- ・ テンションブラケットに付くまでロックナット(14)を回して下げてください。
- ・ ロックナットをきつく締め付けてください。
- ・ 木槌でロックナットの黒い球部分を叩き増し締めして下さい。
- ・ 容器を外す際は上記の逆の手順で行ってください。

(補足)

- ・ ロックナットの増し締めは必ずしも必要では御座いません。
ご使用頂く場合にも強く叩く必要はなく、軽い力で充分ロックされます。

危険： 運転の数分後や冷却時間に、スピンドルネジやロックナットがしっかりと固定されているかを確認してください。

6.6 重量バランス

重量バランスをとるために必ず反対側にカウンターバランスとしてガスケットと蓋を付けた状態で同じ重さの粉碎容器をセットします。このバランスーとしての容器は 70～100g の重量差を超えなければ (容器にはサンプルも粉碎ボールも入れないで) セットが可能となります。

確認： 容器同士の重量差がかなりある場合、機械が横揺れを起こす原因となります。

6.7 運転時間



高温の危険！

長時間運転を行うと粉碎容器は大変熱くなります。粉碎運転後や運転中の休憩時には保護グローブ、保護メガネをして容器を取り扱いしてください。

粉碎内容にもよりますが、運転時間の設定は容器の温度上昇を想定して設定しなければなりません。容器内部の温度は容器の外側の温度に比べて高い温度の場合があります。

注意： 容器外側の耐久温度は約 100～110℃となります。(メノウは最大 70～80℃) それゆえに運転時間は容器の耐久温度を基本に考慮する必要があります。運転時間は最大温度を超えないように設定しますが、容器材質や粉碎ボールの量や大きさ、回転数により影響を受けます。この理由から、使用者は実験の経験から運転条件を決定していくことが必要となります。
湿式運転中のケーシングされた粉碎容器の外側の温度を使用する溶媒の沸点より少なくとも 30℃は低くないといけません。

確認： ・サンプルの温度に注意を払ってください。
・長時間運転を行う場合、冷却のための休憩時間の設定が必要です。
・休憩時間後に再運転が始まった時に、フィキシングデバイスの締め付けが十分かの確認をしてください。

確認： 休憩時間の時に容器をホルダーから外す際、容器同士の重量差がかなりある場合、運転が再開する前に正しく取り付けされているかを確認してください。

メモ： 個々のケースにおいて、粉碎される材質がどのように過熱していくか、試料によって依存することを監視する必要があります。長時間運転をするときは冷却の為に長い休憩時間が必要となります。

運転時間を短くするには、比重の重い容器・ボールを使用してください。
高い衝撃力が得られます。
また、混合やホモジナイズには低回転で数時間の運転も可能です。
外付けのタイマーでは操作が出来ません。

6.8 回転速度の設定

- 本体背面の電源スイッチ(8)を ON にします。
- コントロールパネル上の PowerSupply ランプが緑色に点灯します。

回転速度の設定箇所(右写真参照)

+ ボタンを押すか押し続けます。

回転速度は 100~800rpm の間で
10rpm ずつ変更ができます。

運転中は実際の回転速度が表示され、+ ボタンを
押すと設定スピードが一瞬表示されます。



6.9 運転時間の設定

運転時間の設定箇所(右写真参照)

- “Milling”ボタンを押します。すると”Milling”ボタンが点灯します。+ ボタンを押して運転時間の分(0~99)と秒(0~59)をセットします。
- もし冷却時間が必要な場合は休憩時間を設定します。“Pause”ボタンを押します。すると”Pause”ボタンが点灯します。+ ボタンを押して休憩時間の分(0~99)と秒(0~59)をセットします。休憩時間が不要な場合は、休憩時間を“00”にセットします。



メモ: ・セットアップモードにて時/分設定を分/秒設定にしている場合、
(~6.9.1 時分モードの設定~を参照、6.9.1の項目4のコントロール
パネルの写真では左側(h)が分を表し、右側(m)が秒を表します。
その写真上では分/秒モードを表しています。
・運転中は残りの運転時間を表示します。
・外付けのタイマーでは操作が出来ません。
・運転時間(粉碎時間)は~6.4.1 運転時間(粉碎時間)~を参照してください。
・STOP ボタンを押すと運転が中断します。
START ボタンを押すと運転が再開します。
この場合、いままでの運転時間と繰り返しの数を引き継いで再開します。

6.9.1 時分モードの設定

1. 電源スイッチを切り、コントロールパネルにある STOP ボタンを押したままにします。



2. 本体背面にある電源スイッチ(8)を ON にします。
3. PowerSupply ランプが点滅したらセットアップモードになっています。点滅しない場合はもう一度手順の1からやり直してください。



4. Timer 表示部の右の+ボタン(y)を押すと変更できます。
時/分モード 表示を“-”に
分/秒モード 表示を“1”に
5. STOP ボタンを押すと内容が保存されセットアップモードが終了します。



6.10 リバースモード

- “Reverse”ボタンを押します。
ランプが点灯するとリバースモードが有効となります。
設定した運転時間が経過すると、回転方向が逆向きになります。
この運転をするには繰り返し回数を少なくとも1にしなければなりません。
リバースモードは乾式サンプルや懸濁液の混合時に設定されます。



6.11 運転の繰り返し回数－休憩時間の回数

- 繰り返しの設定箇所(右写真参照)
+-ボタンを押して繰り返し回数(0~99)をセットします。
運転中は残りの繰り返し回数を表示します。



6.12 運転を開始する

- ・ ~6. 使用方法~に書かれている内容を
全て確認し終えたら、本体カバー(3)を閉めます。
- ・ コントロールパネルにある START ボタンを押します。
- ・ 本体カバーがロックされ運転が始まります。
- ・ 設定された回転スピードで運転が行われます。もし粉碎容器が重いなど負荷が大きい場合は、機械がオーバーロードしないように運転できる回転数まで回転を落とします。
⇒もし運転が始まらない場合は、~9. 修理~を参照してください。



メモ：運転中、本体カバー(3)はロックされたままです。休憩時間中でもロックされたままですが、ファンは稼働して内部を冷やします。

6.12.1 オーバーロード

- もし、オーバーロードが起きた場合は回転スピードを落として”ReducedSpeed“ランプが点灯します。オーバーロードが長引く場合は電源が切れます。
(~9.1 トラブルシューティングリスト~を参照してください)

6.12.2 電源を切る

- ・ コントロールパネルにある STOP ボタンを押します。
- ・ ほどなく運転が停止すると本体カバーのロックが解除されて開けられるようになります。
- ・ 本体背面の電源スイッチ(8)を OFF にして電源を切って下さい。



6.13 粉砕容器の冷却



高温の危険！

長時間運転を行うと粉砕容器は大変熱くなります。粉砕運転後や運転中の休憩時間の時には保護グローブ、保護メガネをして容器を取り扱いして下さい。

- 本体カバー(3)を開けておく
- 休憩時間を設定した運転であれば、本体カバーがロックされた状態でもファンが稼働して内部を冷やします。

6.14 スタンバイモード

本体が操作されず本体カバー(3)が開いた状態のまま1時間が経つと、省電力のスタンバイモードとなり、Stand By ランプが点灯します。
本体カバーが閉じているとスタンバイモードにはなりません。

7 清掃

警告: ・清掃作業を始める前には電源ケーブルをコンセントから抜き、意図せず電源が入ることがないようにして下さい！
・機械本体にどのような液体もかからないようにして下さい。
・清掃作業中だと示す案内を表示しておくようにして下さい。
・清掃終了後は再び安全装置を戻して下さい。

確認:メノウ、アルミナ、ジルコニア、窒化ケイ素はゆっくりと注意深く冷まして下さい。どのような場合でもヒーター等で温めないで下さい、(急激な温度上昇を避けて下さい)
容器・ボールへ修復不可能なダメージとなりうる熱による影響は表出しませんが、いずれは破裂したときのように割れてしまいます。

7.1 粉砕容器・ボール

確認:メノウ、アルミナ、ジルコニア、窒化ケイ素はゆっくりと注意深く冷まして下さい。どのような場合でもヒーター等で温めないで下さい、(急激な温度上昇を避けて下さい)
容器・ボールへ修復不可能なダメージとなりうる熱による影響は表出しませんが、いずれは破裂したときのように割れてしまいます。

- ・ 使用後は毎回粉砕容器とボールの清掃を行って下さい。
例:水を流しながらブラシや市販のクリーニング用品できれいにします。
- ・ 洗浄後は特に高硬度ステンレス製の容器・ボールはタオルで完全に拭き切るように注意してください。
- ・ 容器の半分程度まで粉砕ボールと砂と水を入れて2, 3分最高速度で運転します。(正しく締め付けしているかを確認して下さい)
- ・ 超音波洗浄も可能です。
- ・ 滅菌用の高温庫では約 100℃までとして下さい。

7.2 本体の清掃

本体の電源を切り、湿った布で拭くことができます。

8 メンテナンス

警告: ・メンテナンスを始める前には電源ケーブルをコンセントから抜き、意図せず電源が入ることがないようにして下さい！
 ・メンテナンス作業中だと示す案内を表示しておくようにして下さい。
 ・メンテナンス作業は特殊技能作業者によって行って下さい。
 ・メンテナンス終了後は再び安全装置を戻して下さい。

確認: フィキシングデバイスは年に一度検査のためにドイツ フリッチュ社に送付して下さい。この時の輸送費とメンテナンス費用はお客様のご負担となります。

メモ: メンテナンスで行われた全ての作業内容(メンテナンス、修理箇所など)をメンテナンスブックに記録することをお勧めします。

メモ: メンテナンスの一番大事な要素は日頃の手入れとなります。

点検箇所	確認事項	確認方法	頻度
セーフティーラッチ	本体が ³ のロック	本体の電源が切れている状態で、本体カバー(3)がロックされて開かないようになっていますか？ もし違う場合、不調が直るまで先の作業を行わないでください	毎使用前
回転ベアリング	永久潤滑	ベアリングの調整	2000 時間毎 or 年 1 回
モーター	永久潤滑	ベアリングの調整	4000 時間毎 or 年 1 回
V ベルト	モーターから台盤	ベルトの張りを確認ください。 電源をオフにし、背面のカバープレート ⁵ のネジを外します。ベルトを親指で押してみて 10mm 以上たわまないようにしてください	年 1 回
ファン	粉碎室と電気部品の冷却	汚れた箇所を綺麗にしてください	年 2 回
フィキシングデバイス (5)	容器の締め付け	スムーズに回るか？必要に応じてオイルを差してください。	1000 時間毎
容器ホルダー	スラストピース ⁶ のテフロンシート、容器蓋のガスケット、容器ホルダー敷板	つぶれて平らになり弾力性が無くなったら交換してください。	1000 時間毎

9 修理

警告：・修理を始める前には電源ケーブルをコンセントから抜き、意図せず電源が入ることがないようにして下さい！
・修理作業中だと示す案内を表示しておくようにして下さい。
・修理作業は特殊技能作業員によって行って下さい。
・修理作業終了後は再び安全装置を戻して下さい。

9.1 トラブルシューティングリスト

トラブル内容	原因	対処方法
PowerSupply ランプが点灯しない	電源ケーブルが接続されていない	電源ケーブルを接続してください
	電源スイッチ(8)がOFFになっている	電源スイッチをONにしてください
	ヒューズが切れている	ヒューズを確認してください
スタートボタンを押しても運転が始まらない	PowerSupply ランプが点灯していなければ上記の確認	上記参照
	休憩時間中である	休憩時間が終わるのを待つか STOP ボタンを押します
	ヒューズが切れている	ヒューズを交換してください
自動的に回転スピードが落ちる	ReducedSpeed ランプが点灯していればオーバーロード状態	容器の容量を減らすか、自動的に低下した回転数で観察
運転が停止する	本体の過熱により電源が切れる	本体が冷めるのを待ち、回転数を落として設定し直します
	運転に引っ掛かりがある	粉碎室内の不具合を取り除いてください
	モーターのVベルトが緩いか亀裂が入っている	Vベルトを確認し、必要があれば交換
	回転センターの不良	修理依頼をしてください
本体カバーが開かない	本体カバーを開けるときに、カバー前面ボタン(1)が機能していない	前面ボタンを押しながら開けます。(鍵は元々ありません)
	ヒューズが切れている	ヒューズを確認してください。本体背面に入るヒューズは 2 X 10AT(10)になります
試料が漏れる	フィキシングデバイス(5)の締め付けが緩い	きつく締め直してください
	ガスケットが汚れてたり消耗している	きれいにするか交換してください
強く揺れてガタガタする	重量バランスがとれていない	正しいバランスに修正します

10 廃棄

フリッチュ社製品は電気および電子製品における特定危険物質の使用を制限した欧州指令に適合していることが承認されています。

また、ドイツの電気・電子基準についても適用を受けております。

フリッチュ製品は企業間取引の範囲においてのみ使用が許されております。

* ドイツ フリッチュ社における WEEE (EU における電気電子廃棄物指令) の範囲

ドイツ フリッチュ社の登録は二国間取引に分類されているため、法的にリサイクルや廃棄についての記述を持ち合わせておりません。

ドイツ フリッチュ社は使用済みの製品の引き取り義務を負っておりません。

ドイツ フリッチュ社は新規に製品の購入をいただいた場合に、使用済みのフリッチュ製品を無償でリサイクルや廃棄のために引き取る準備があることを宣言します。

その場合、送付にかかる費用はお客様のご負担となります。

購入時以外の際は、有償にてリサイクルや廃棄の引き取りをドイツ フリッチュ社は行います。

日本国内(フリッチュ・ジャパン株式会社)においては廃棄品の引き取り及び処分は行っておりません。各自治体の廃棄方法に従い適切な廃棄処分を行ってください。

11 保証について

* 保証期間

フリッチュ社製品について、製品の納入日から 1 年間の製品保証をしております。
保障期間内であれば、本体の故障における修理・交換は無償にて行います。修理・調整内容を
包括的に鑑みて、修理をする場合と交換をする場合とがございます。
正規のルートで購入された場合でのみ保証が適用されます。

* 保証に適用する状況

製品保証は本体機器が取扱説明書やその意図した方法に従った操作がなされた状況に対しての
適用となります。保証請求を行う際には、本体名、シリアル番号と共に、納品・請求・領収書
いずれかの原本・納品日付・販売社名の情報が必要となります。

* 保証の適用外

下記の場合は保障期間内であっても有償による対応となります。

- 消耗や亀裂などによる損傷について
特に、粉碎ジョー、側壁板、粉碎容器、粉碎ボール、振動板、締付ベルト、粉碎セット、
粉碎ディスク、打撃ローター、篩類、ピンローターセット、大容量セット、回転刃、固定刃
のような消耗品
- 修理について、機械本体を勝手に改造・変更を行った場合
- 実験環境下で使用されていない、連続的に運転され続けていた場合
- 不可抗力(雷、大雨、洪水、火災、地震などの事象)や誤った操作により引き起こされた損傷
- 機械本体の価値や正常な機能に影響を及ぼすような致命的な損傷
- 本体の型式やシリアル番号が変更、削除されたり、何らかにより判読出来ない状態の場合
- 上述の内容がいかなる手段にて変更されていたり、判読出来ない状態となっている場合

* 保証範囲でも発生する費用

この保証の中には、製品の梱包、返送する費用や弊社の技術者を貴社に派遣する費用などは
含まれておりません。また、修理・調整をフリッチュ社認定の技術者以外の人により行われたり、純
正の製品・部品以外を使用した場合においては保証が無効となります。

* 保証規定についての追記

保障期間については延長することも保証の請求が為された時点から新たに開始することも出来
ません。問題点や故障内容については詳細をお知らせ下さい。もし、特に症状等がお知らせいた
だけない場合は、保証対象外のものも含めて、認識の出来る全ての故障や不具合を修理調整す
るために機械が送付されたものと認識します。この場合の保証対象外の故障や不具合につい
ては費用を負担いただき修理調整することとなります。(予期せぬ欠陥が見つかった場合につい
ても実費での修理調整となります)弊社もしくは販売会社へご連絡をする前に、念のためもう一度
取扱説明書をお読みいただきご確認をお願いいたします。
欠陥のある部品が手元にある場合は部品を交換すると共に弊社にご返送下さい。
返送費用についてはお客様にてご負担をお願い致します。

確認: 本体を返送しなければならない時には、商品を納品した時の梱包材にて返送
をして下さい。フリッチュ社は誤った梱包(純正の梱包材を使用しない)
によって返送された製品の損傷についての責任は負いかねます。

全てのお問合せに際しては、銘板に記されたシリアル番号が必ず必要となります。

付録

①. 非常停止ストッパー

非常停止ストッパーは、機器本体パネルに向かって右奥上面に設置されています。

緊急時や異常時に直ちに機器を停止させるときに使用します。

作動させるには、赤いノブを押してください。

機器を再作動させるときには、ノブを元の状態(押されていない状態)にしてください。

通常、機器を使用する際にもノブが押されていない状態にしておいてください。



確認: 運転を開始する前に、必ずストッパーが押されていないことを確認してください。
押されたままで START ボタンを押すと、運転が始まらずに停止したままとなり、5 秒後にロックが解除されて本体カバー(3)が開けられる状態に戻ります。

メモ: 非常停止ストッパーは機械本体手配時の選択オプションとなります。
後付けで取り付けることは出来ません。